

القَمَر AlQamar

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

In the name of Allah, Most Gracious, Most Merciful

1. The hour drew nigh and the moon was rent in twain.

أَقْرَبَتِ السَّاعَةُ وَأَنْشَقَّ الْقَمَرُ ﴿١﴾

2. And if they behold a portent they turn away and say: Prolonged illusion.

وَإِنْ يَرَوْا آيَةً يُعْرِضُوا وَيَقُولُوا سِحْرٌ مُّسْتَمِرٌّ ﴿٢﴾

3. They denied (the Truth) and followed their own lusts. Yet everything will come to a decision.

وَكَذَّبُوا وَاتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ ﴿٣﴾
وَكُلُّ أَمْرٍ مُّسْتَقَرٌّ ﴿٤﴾

4. And surely there has come unto them news whereof the purport should deter.

وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنَ الْأَنْبَاءِ مَا فِيهِ مُذْدَجَرٌ ﴿٥﴾

5. Effective wisdom; but warnings avail not.

حِكْمَةٌ بَالِغَةٌ ﴿٦﴾
فَمَا تُغْنِ الْأُنذُرُ ﴿٧﴾



6. So withdraw from them (O Muhammad) on the day when the Summoner summons unto a painful thing.

فَتَوَلَّ عَنْهُمْ يَوْمَ يَدْعُ الدَّاعِ إِلَىٰ
شَيْءٍ نُّكْرٍ ﴿٦﴾

7. With downcast eyes, they come forth from the graves as they were locusts spread abroad.

خُشَعًا أَبْصَرُهُمْ يَخْرُجُونَ مِنَ
الْأَجْدَاثِ كَأَنَّهُمْ جَرَادٌ مُنْتَشِرٌ

8. Hastening toward the summoner; the disbelievers say: This is a hard day.

مُهَاطِعِينَ إِلَى الدَّاعِ يَقُولُ
الْكٰفِرُونَ هَذَا يَوْمٌ عَسِرٌ ﴿٨﴾

9. The folk of Noah denied before them, yea, they denied Our slave and said: A madman; and he was repulsed.

كَذَّبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ فَكَذَّبُوا
عَبْدَنَا وَقَالُوا مَجْذُونٌ وَاذُدُّ جِرًا ﴿٩﴾

10. So he cried unto his Lord, saying: I am vanquished, so give help.

فَدَعَا رَبَّهُ أَنِّي مَغْلُوبٌ فَانْتَصِرْ ﴿١٠﴾

11. Then opened We the gates of heaven with pouring water.

فَفَتَحْنَا أَبْوَابَ السَّمَاءِ بِمَاءٍ مُنْهَرٍ ﴿١١﴾

12. And caused the earth to gush forth springs, so that the waters met for a predestined purpose.

وَفَجَّرْنَا الْأَرْضَ عُيُونًا فَالْتَقَى
الْمَاءُ عَلَىٰ أَمْرٍ قَدْ قُدِرَ ﴿١٢﴾

13. And We carried him upon a thing of planks and nails.

وَحَمَلْنَاهُ عَلَىٰ ذَاتِ الْأَوْحِ وَدُسْرٍ
﴿١٣﴾

14. That ran (upon the waters) in Our sight, as a reward for him who was rejected.

تَجْرَىٰ بِأَعْيُنِنَا جَزَاءً لِّمَن كَانَ
كُفِرَ ﴿١٤﴾

15. And verily We left it as a token; but is there any that remembers.

وَلَقَدْ تَرَكْنَاهَا آيَةً فَهَلْ مِن
مُّدَكِّرٍ ﴿١٥﴾

16. Then see how (dreadful) was My punishment after My warnings.

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذُرٍ ﴿١٦﴾

17. And in truth We have made the Qur'an easy to remember; but is there any that remembers.

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ
مِن مُّدَكِّرٍ ﴿١٧﴾

18. (The tribe of) A'ad rejected warnings. Then how (dreadful) was My punishment after My warnings.

كَذَّبَتْ عَادٌ فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي
وَنُذُرٍ ﴿١٨﴾

19. Lo! We let loose on them a raging wind on a day of constant calamity.

إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا فِي
يَوْمٍ نَحْسٍ مُّسْتَمِرٍّ ﴿١٩﴾

20. Sweeping men away as though they were uprooted trunks of palm-trees.

تَنزِعُ النَّاسَ كَأَنَّهُمْ أَعْجَازُ نَخْلِ
مُنْقَعِرٍ ﴿٢٠﴾

21. Then see how (dreadful) was My punishment after My warnings.

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذُرٍ ﴿٢١﴾

22. And in truth We have made the Qur'an easy to remember; but is there any that remembers.

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ
مِنْ مُّدْكِرٍ ﴿٢٢﴾

23. (The tribe of) Thamud rejected warnings.

كَذَّبَتْ ثَمُودُ بِالنُّذُرِ ﴿٢٣﴾

24. For they said; Is it a mortal man, alone among us, that we are to follow? Then indeed we should fall into error and madness.

فَقَالُوا أَبَشْرًا مِّنَّا وَاحِدًا نَّتَّبِعُهُ
إِنَّا إِذَا لَفِيَ ضَلَالٍ وَسُعُرٍ ﴿٢٤﴾

25. Has the remembrance been given unto him alone among us? Nay, but he is a rash liar.

أَأُلْقِيَ الذِّكْرُ عَلَيْهِ مِن بَيْنِنَا بَلْ
هُوَ كَذَّابٌ أَشِرٌّ ﴿٢٥﴾

26. (Unto their warner it was said): Tomorrow they will know who is the rash liar.

سَيَعْمُونَ غَدًا مِّنَ الْكَذَّابِ
الْأَشْرُ

27. Lo! We are sending the she-camel as a test for them; so watch them and have patience.

إِنَّا مُرْسِلُوا النَّاقَةَ فِتْنَةً لَهُمْ
فَارْتَقِبْهُمْ وَأَصْطَبِرْ

28. And inform them that the water is to be shared between (her and) them. Every drinking will be witnessed.

وَنَبِّئْهُمْ أَنَّ الْمَاءَ قِسْمَةٌ بَيْنَهُمْ
كُلُّ شَرِبٍ مُحْتَضَرٌ

29. But they call their comrade and he took and hamstrung (her).

فَنَادَوْا صَاحِبَهُمْ فَتَعَاطَى فَعَقَرَ
۲۹

30. Then see how (dreadful) was My punishment after My warnings.

فَكَيْفَ كَانَ عَذَابِي وَنُذُرِي

31. Lo! We sent upon them one Shout, and they became as the dry twigs (rejected by) the builder of a cattle-fold.

إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ صَيْحَةً وَاحِدَةً
فَكَانُوا كَهَشِيمِ الْمُحْتَظِرِ

32. And in truth We have made the Qur'an easy to remember; but is there any that remembers.

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ
مِن مَّدْكِرٍ

33. The folk of Lot rejected warnings.

كَذَّبَتْ قَوْمُ لُوطٍ بِاللُّذُرِ ﴿٣٣﴾

34. Lo! We sent a storm of stones upon them (all) save the family of Lot, whom We rescued in the last watch of the night.

إِنَّا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَاصِبًا إِلَّا عَائِلَ لُوطٍ نَجَّيْنَاهُمْ بِسَحَرٍ ﴿٣٤﴾

35. As grace from Us. Thus We reward him who gives thanks.

نِعْمَةٌ مِّنْ عِنْدِنَا كَذَلِكَ نَجْزِي مَنْ شَكَرَ ﴿٣٥﴾

36. And he indeed had warned them of Our blow, but they did doubt the warnings.

وَلَقَدْ أَنْذَرَهُمْ بَطْشَتَنَا فَتَمَارَوْا بِاللُّذُرِ ﴿٣٦﴾

37. They even asked of him his guests for an ill purpose. Then We blinded their eyes (and said): Taste now My punishment after My warnings.

وَلَقَدْ رَاوَدُوهُ عَن ضَيْفِهِ فَطَمَسْنَا أَعْيُنَهُمْ فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذُرِ ﴿٣٧﴾

38. And in truth the punishment decreed befell them early in the morning.

وَلَقَدْ صَبَّحَهُم بُكْرَةً عَذَابٌ مُّسْتَقَرٌّ ﴿٣٨﴾

39. Now taste My punishment after My warnings.

فَذُوقُوا عَذَابِي وَنُذُرِ ﴿٣٩﴾

40. And in truth We have made the Qur'an easy to remember; but is there any that remembers.

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ
مِنْ مُدِّكِرٍ ﴿٤٠﴾

41. And warnings came in truth unto the house of Pharaoh.

وَلَقَدْ جَاءَ آءَالَ فِرْعَوْنَ النُّذُرُ ﴿٤١﴾

42. Who denied Our revelations, every one. Therefore We grasped them with the grasp of the Mighty, the Powerful.

كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كُلِّهَا فَأَخَذْنَاهُمْ
أَخْذَ عَزِيزٍ مُّقْتَدِرٍ ﴿٤٢﴾

43. Are your disbelievers better than those, or have you some immunity in the scriptures.

أَكْفَارُكُمْ خَيْرٌ مِّنْ أَوْلِيَّكُمْ أَمْ لَكُمْ
بِرَاءَةٌ فِي الزُّبُرِ ﴿٤٣﴾

44. Or say they: We are a host victorious.

أَمْ يَقُولُونَ نَحْنُ جَمِيعٌ مُّنتَصِرُونَ ﴿٤٤﴾

45. The hosts will all be routed and will turn and flee.

سَيُهْرَمُونَ الْجَمْعُ وَيُوَلُّونَ الدُّبُرَ ﴿٤٥﴾

46. Nay, but the Hour (of doom) is their appointed tryst, and the Hour will be more wretched and more bitter (than their earthly failure).

بَلِ السَّاعَةُ مَوْعِدُهُمْ وَالسَّاعَةُ
أَدْهَىٰ وَأَمْرٌ ﴿٤٦﴾

47. Lo! The guilty are in error and madness.

إِنَّ الْمُجْرِمِينَ فِي ضَلَالٍ وَسُعْرٍ



48. On the day when they are dragged into the Fire upon their faces (it is said unto them): Feel the touch of hell.

يَوْمَ يُسْحَبُونَ فِي النَّارِ عَلَى
وُجُوهِهِمْ ذُقُوا مَسَّ سَقَرٍ



49. Lo! We have created every thing by measure.

إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ



50. And Our commandment is but one (commandment), as the twinkling of an eye.

وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ كَلَمْحٍ
بِالْبَصَرِ



51. And verily We have destroyed your fellows; but is there any that remembers.

وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا أَشْيَاعَكُمْ فَهَلْ مِنْ
مُدَّكِرٍ



52. And every thing they did is in the scriptures.

وَكُلُّ شَيْءٍ فَعَلُوهُ فِي الزُّبُرِ



53. And every small and great thing is recorded.

وَكُلُّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُسْتَطَرٌّ



54. Lo! The righteous will dwell among gardens and rivers.

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَنَهَرٍ



55. Firmly established in the favor of a Mighty King.

فِي مَقْعَدِ صِدْقٍ عِنْدَ مَلِكٍ

مُقْتَدِرٍ

